
THE HEALTH SERVICES INSURANCE ACT
(C.C.S.M. c. H35)

**Prosthetic, Orthotic and other Medical
Devices Insurance Regulation, amendment**

Regulation 55/2023
Registered May 26, 2023

Manitoba Regulation 53/93 amended
1 **The *Prosthetic, Orthotic and other
Medical Devices Insurance Regulation, Manitoba
Regulation 53/93*, is amended by this regulation.**

- 2(1) Section 2 is amended**
- (a) by adding "and" at the end of
subclause (a)(v); and**
 - (b) by repealing clause (e).**

**2(2) Section 2 is further amended by
renumbering it as subsection 2(1) and adding the
following as subsections 2(2) to (6):**

LOI SUR L'ASSURANCE-MALADIE
(c. H35 de la C.P.L.M.)

**Règlement modifiant le Règlement sur
l'assurance relative aux prothèses, aux
orthèses et aux autres appareils médicaux**

Règlement 55/2023
Date d'enregistrement : le 26 mai 2023

Modification du R.M. 53/93
1 **Le présent règlement modifie le
*Règlement sur l'assurance relative aux
prothèses, aux orthèses et aux autres appareils
médicaux, R.M. 53/93*.**

- 2(1) L'alinéa 2e) est abrogé.**

**2(2) L'article 2 est modifié par
substitution, à son numéro, du numéro de
paragraphe 2(1) et par adjonction de ce qui suit :**

2(2) Subject to subsections (3) and (4), an insulin pump is an insured service when each of the following conditions is met:

(a) any of the following medical practitioners makes an application for the pump on behalf of an eligible insured person using a process approved by the minister:

(i) a medical practitioner specializing in endocrinology,

(ii) a medical practitioner who is providing care to the eligible insured person in relation to the management of the person's diabetes;

(b) the pump is ordered from a supplier approved by the minister.

2(3) The medical practitioner must not make an application for an insulin pump on behalf of the eligible insured person unless the practitioner is satisfied that the eligible insured person is

(a) currently safely using an insulin pump; or

(b) capable of safely using an insulin pump and that use of the pump will assist the person in their ongoing efforts to manage their blood glucose level.

2(4) Despite subsections (2) and (3), an insulin pump is an insured service if the medical practitioner referred to in subclause (2)(a)(i) made an application for the pump during the period beginning on March 7, 2023, and ending on the coming into force of subsection (2) on behalf of an eligible insured person using a process approved by the minister during the time period.

2(5) An application made on behalf of an eligible insured person during the period beginning on March 7, 2023, and ending on the coming into force of this subsection that was not accepted is eligible for reconsideration, and an insulin pump ordered by the eligible insured person after the date of the application is an insured service if the conditions in subsections (2) and (3) are met.

2(2) Sous réserve des paragraphes (3) et (4), la pompe à insuline constitue un service assuré lorsque les conditions qui suivent sont réunies :

a) l'un ou l'autre des médecins qui suivent présente, selon un procédé approuvé par le ministre, une demande pour qu'un assuré admissible obtienne une pompe à insuline :

(i) un médecin spécialisé en endocrinologie,

(ii) un médecin qui dispense des soins à l'assuré admissible pour la gestion de son diabète;

b) la pompe à insuline est commandée auprès d'un fournisseur qu'approuve le ministre.

2(3) Le médecin ne peut présenter une demande pour qu'un assuré admissible reçoive une pompe à insuline que s'il est convaincu, selon le cas:

a) que l'assuré utilise actuellement une pompe à insuline de façon sécuritaire;

b) que l'assuré est en mesure d'utiliser une pompe à insuline de façon sécuritaire et qu'une telle utilisation l'aidera dans ses efforts continus pour gérer son taux de glucose sanguin.

2(4) Malgré les paragraphes (2) et (3), la pompe à insuline constitue un service assuré lorsque le médecin visé au sous-alinéa 2a)(i) en a fait la demande au nom d'un assuré admissible au cours de la période commençant le 7 mars 2023 et se terminant à l'entrée en vigueur du paragraphe (2) et selon un procédé que le ministre avait approuvé pour cette période.

2(5) La demande présentée au nom d'un assuré admissible au cours de la période commençant le 7 mars 2023 et se terminant à l'entrée en vigueur du présent paragraphe qui n'a pas été acceptée est admissible à un réexamen; toute pompe à insuline commandée par l'assuré admissible après la date de la présentation de la demande constitue un service assuré si les conditions énoncées aux paragraphes (2) et (3) sont remplies.

2(6) For the purpose of subsections (2) to (5), "**eligible insured person**" means an insured person who

- (a) is at least 18 years of age;
- (b) has been diagnosed with type 1 diabetes; and
- (c) has not received an insulin pump within the preceding five years under this regulation or under the Manitoba Pediatric Insulin Pump Program.

3 **Section 2.2 is amended by striking out "2(a)(vi)" in the section heading and in the section and substituting "2(1)(a)(vi)".**

4 **Section 2.3 is amended, in the part before clause (a), by striking out "clauses 2(a) to (e)" and substituting "subsections 2(1) and (2)".**

Coming into force

5(1) **Subject to subsection (2), this regulation comes into force on the day it is registered under *The Statutes and Regulations Act*.**

5(2) **Subsection 2(4) is deemed to have come into force on March 7, 2023.**

2(6) Pour l'application des paragraphes (2) à (5), « **assuré admissible** » s'entend de tout assuré qui remplit les conditions suivantes :

- a) il est âgé d'au moins 18 ans;
- b) il a reçu un diagnostic de diabète de type 1;
- c) il n'a pas reçu de pompe à insuline sous le régime du présent règlement ou dans le cadre du Programme de pompes à insuline pédiatriques du Manitoba au cours des cinq dernières années.

3 **L'article 2.2 est modifié par substitution, à « sous-alinéa 2a)(vi) », de « sous-alinéa 2(1)a)(vi) ».**

4 **Le passage introductif du paragraphe 2.3 est modifié par substitution, à « aux alinéas 2a) à e) », de « aux paragraphes 2(1) et (2) ».**

Entrée en vigueur

5(1) **Sous réserve du paragraphe (2), le présent règlement entre en vigueur à la date de son enregistrement en vertu de la *Loi sur les textes législatifs et réglementaires*.**

5(2) **Le paragraphe 2(4) est réputé être entré en vigueur le 7 mars 2023.**